

Japanese Studies Program @ York University  
AS/JP1000 6.0 Lesson 20: Conversation

---

A. ジムで

かわぐち  
川口： バーンズさん、<sup>なつやす</sup>夏休みはどうするつもりですか。

バーンズ：<sup>ぶちょう</sup>部長が<sup>しごと</sup>仕事で日本に行くはずなので、たぶん私も一しょに行く  
でしょう。

川口： 日本へは前に行ったことがありますか。

バーンズ：いいえ、ありません。三年前に行くはずでしたが、仕事のつごうで  
だめになりました。

---

B. <sup>みち</sup>道で

くぼ田： グリーブさん、ちょっとおみやげを買っていきましょう。

グリーブ：そうですねえ。部長には何がいいと思いますか。

くぼ田： 部長に何か持って行くよりおくさんに何か買ってあげるほうがよさ  
そうですね。

グリーブ：それはいいかんがえですね。おくさんはクラシック<sup>おんがく</sup>音楽が<sup>だいす</sup>大好きだ  
そうですね。

くぼ田： じゃあ、新しいシーディー(CD)をさがしてみましよう。

---

C. <sup>うち</sup>家で

つま： あなた、車がなおるまで二、三日かかるそうですね。

うすい： こまるねえ。あのしゅうり屋は<sup>しごと</sup>仕事をはやいて聞いたのにねえ。

つま： でも、ブレーキやエアコンも見てくれるから、しかたがない(わ)。

うすい： 日本車でも古い車はよくこしょうするね。

つま： そうですね。そろそろ買いかえましょうか。

---

#### D. うんてんちゆう 運転中に

じろう： にいさん、あそこのガソリンスタンドでガソリンを入れていこうよ。

一ろう： そうだな。まんタンにしたほうが安心だね。まだ大分かかるから。

じろう： こっちがセルフサービスだよ。ぼくはウインドウをあらうよ。

一ろう： じゃあ、たのおよ。

てんいん 店員： 四十リットルですね。二十二ドルちょうどになります。

一ろう： そのウインドウ・ウォッシャーえきも下さい。

店員： ああ、それは二ドル五十セントです。

---

#### E. ひっこし中に

ゲール： その長いす一人で大じょうぶ。

つとむ： たぶん二、三人ではこんだほうがいいと思うよ。

ゲール： トニーやケビンにもてつだってもらう(わ)。

つとむ： おもさは百キロぐらいしかないのに、かなりおもくかんじるんだ。

ゲール： 持つところがないからね。

---

#### F. としょかん 図書館で

アン： 今晚れい子のたん生日のパーティーに行くつもり。

おさむ： とんでもない。来週しけんが三つもあって、小ろんぶんも一つあるからね。

アン： そうう。でもちょっとだけ行ってみない。車でおかえに行ってあげる(わ)よ。

おさむ： ありがたいけれど、やっぱりやめておくよ。

---

### G. けんきゅうしつで

学生： 先生、クラスがおわった後で、ちょっとお話ししたい事ことがあるんですが。

先生： いいですよ。三十分ぐらいはけんきゅうしつにいるつもりだから。

学生： しけんについて二、三しつもんがあります。

先生： そうですか。このごろ、よく勉強しているそうですねえ。

学生： はい、やっかんじと漢字も一人でおぼえる事ができます。それに、文法ぶんぽうも  
おもしろくなりました。

先生： それはよかったですね。じゃあ、今どのしけんはきっとよくできるでしょう。

学生： さあ、それはどうか分かりませんが、一しょうけんめいがんばってみます。

先生： ではまた後で。

学生： しつれいします。

---

### [語彙] Vocabulary

|       |      |    |                  |
|-------|------|----|------------------|
| 安心    | あんしん | N  | 'relief'         |
| 洗う    | あらう  | VT | 'wash'           |
| ありがたい |      | A  | 'grateful'       |
| 部長    | ぶちょう | N  | 'division chief' |

|           |         |      |                               |
|-----------|---------|------|-------------------------------|
| 文法        | ぶんぽう    | N    | 'grammar'                     |
| ブレーキ      |         | N    | 'break'                       |
| エアコン      |         | N    | 'air conditioner'             |
| えき        |         | N    | 'liquid, solvent'             |
| がんばる      |         | VI   | 'do one's best'               |
| ガソリン      |         | N    | 'gasoline'                    |
| ガソリンスタンド  |         | N    | 'gas station'                 |
| はこぶ       |         | VT   | 'carry'                       |
| ひっこし      |         | N    | 'move'                        |
| 入れる       | いれる     | VT   | 'put in'                      |
| いっしょうけんめい |         | AD   | 'very hard'                   |
| ジム        |         | N    | 'gym'                         |
| 買いかえる     | かいかえる   | VT   | 'trade in'                    |
| かんがえ      |         | N    | 'idea'                        |
| かんじる      |         | VT   | 'feel'                        |
| けんきゅうしつ   |         | N    | 'office'                      |
| きっと       |         | AD   | 'surely, certainly'           |
| このごろ      |         | AD   | 'these days'                  |
| こしょうする    |         | VI   | 'break down'                  |
| v ことができる  |         | VP   | 'can'                         |
| クラシックおんがく |         | N    | 'classical music'             |
| まんタン      |         | N    | 'full tank'                   |
| おかえに行く    | おかえにいく  | VT   | 'come to get, welcome'        |
| 長いす       | ながいす    | N    | 'couch'                       |
| なおる       |         | VI   | 'get repaired'                |
| 夏休み       | なつやすみ   | N    | 'summer holiday'              |
| 日本車       | にほんしゃ   | N    | 'Japanese car'                |
| おぼえる      |         | VT   | 'learn'                       |
| おみやげ      |         | N    | 'present'                     |
| おもさ       |         | N    | 'weight'                      |
| おわる       |         | VI   | 'finish'                      |
| さがす       |         | VT   | 'look for'                    |
| セルフサービス   |         | N    | 'self-service'                |
| しかたがない    |         | SP   | 'can't be helped'             |
| しけん       |         | N    | 'test, exam'                  |
| しつもん      |         | M    | 'question'                    |
| 小ろんぶん     | しょうろんぶん | N    | 'essay'                       |
| しゅうり屋     | しゅうりや   | N    | 'garage'                      |
| それに       |         | CONJ | 'in addition to that, beside' |
| そろそろ      |         | AD   | 'soon'                        |

|         |        |    |                             |
|---------|--------|----|-----------------------------|
| たんじょう日  | たんじょうび | N  | 'birthday'                  |
| てっだう    |        | VT | 'help'                      |
| とんでもない。 |        | SP | 'Heavens, no.'              |
| つごう     |        | N  | 'convenience'               |
| つもり     |        | N  | 'intention'                 |
| うんてんする  |        | VT | 'drive'                     |
| やめる     |        | VT | 'quit, stop, decline'       |
| やっぱり    |        | AD | 'as I planned, as expected' |

---

© Norio Ota 2018